

Bản án số: **267/2017/HSST**

Ngày 23/08/2017

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN HOÀNG MAI THÀNH PHỐ HÀ NỘI

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Hoàng Văn Long

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Nguyễn Ngọc Ước

Ông Nguyễn Văn Ngọc

- Thư ký phiên tòa: Bà Đinh Thị Thủy, Thư ký Tòa án.

- Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân quận Hoàng Mai tham gia phiên tòa: Bà Đỗ Thị Hương, Kiểm sát viên.

Ngày 23 tháng 08 năm 2017, tại trụ sở Tòa án nhân dân quận Hoàng Mai, thành phố Hà Nội xét xử công khai sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 292/2017/HSST ngày 07 tháng 08 năm 2017, Theo quyết định đưa ra xét xử số 275/QĐXX – ST ngày 09/08/2017 đối với bị cáo:

Phạm Hải N, sinh năm 1989; tại Sơn La; HKTT: Tổ 11 phường Q – Thành Phố S – Tỉnh Sơn La; Chỗ ở: Không nơi ở cố định; nghề nghiệp: không; trình độ văn hóa: Lớp 12/12; dân tộc: Kinh; Con ông: Phạm Quang V; Con bà: Đỗ Thị X; Gia đình có 03 chị em; Bị cáo là con thứ hai; Nhân thân: Bản án số 171/HSST ngày 21/5/2007, TAND tỉnh Sơn La, xử phạt 30 tháng tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách 36 tháng; Bản án số 30/HSST ngày 10/4/2008, TAND huyện Yên Châu, tỉnh Sơn La xử phạt 14 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản. Tổng hợp với hình phạt của bản án số 171/HSST ngày 21/5/2007, TAND tỉnh Sơn La, xử phạt 30 tháng tù, buộc Phạm Hải N phải thi hành 39 tháng 7 ngày . Chấp hành xong ngày 03/9/2011. (đã xóa án tích)

Bắt quả tang 04/12/2016, hiện đang bị tạm giam tại trại tạm giam số 2 – Công an thành phố Hà Nội. (Có mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Qua các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và quá trình xét hỏi tranh luận tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 10 giờ 40 phút ngày 04/12/2016, tại khu vực bãi đất vườn dừa – tổ 50 phường Vĩnh Hưng, Hoàng Mai, Hà Nội, công an phường Vĩnh Hưng phát hiện bắt quả tang Phạm Hải N có hành vi Tàng trữ trái phép chất ma túy. Thu giữ tại túi áo ngực bên trái N đang mặc 01 túi nilon màu trắng kích thước (5x10) cm bên trong chứa 33 gói giấy nhỏ màu trắng kích thước mỗi gói khoảng (0,5x1)cm bên trong chứa chất cục bột màu trắng. Tại chỗ, N khai nhận đó là heroine của N mang đi bán cho con nghiện kiếm lời. Ngoài ra, còn thu giữ của N 01 chiếc điện thoại di động oppo màu đen bạc và số tiền 450.000 đồng.

Theo kết luận giám định số 568/KLGD-PC54 ngày 19/01/2017 của Phòng kỹ thuật hình sự - Công an thành phố Hà Nội kết luận: “Chất bột màu trắng bên trong 33 gói đều là ma túy loại Heroine, có trọng lượng 1,035 gam”.

Lời khai ban đầu khi bị bắt giữ và tại cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an quận Hoàng Mai, Phạm Hải N khai nhận: Khoảng 9 giờ 00’ ngày 04/12/2016, Phạm Hải N đi đến khu vực bãi đất vườn dừa tổ 50 Vĩnh Hưng, Hoàng Mai, Hà Nội, mục đích mua ma túy để sử dụng. Tại đây, N gặp và mua của một người phụ nữ không quen biết 01 túi nilon bên trong có 34 gói nhỏ Heroin với giá 1.000.000 đồng. Sau khi mua được heroine, N sử dụng 01 gói còn lại 33 gói heroine N vẫn để trong túi nilon rồi cho vào túi áo ngực đang mặc, mục đích để sử dụng dần và bán lại cho con nghiện kiếm lời. Sau đó, N nằm nghỉ tại khu vực bãi đất vườn dừa thì bị cơ quan công an kiểm tra bắt giữ.

Ngày 27/4/2017, bị can Phạm Hải N thay đổi lời khai: N khai trước khi bị bắt N không bán ma túy cho ai, N mua ma túy để sử dụng dần.

Ngày 15/5/2017, Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàng Mai ra quyết định trả hồ sơ cho Cơ quan cảnh sát điều tra công an quận Hoàng Mai để điều tra bổ sung làm rõ việc thu giữ 01 thẻ ngân hàng, 01 chứng minh thư nhân dân của N và đấu tranh làm rõ mục đích của bị cáo tàng trữ số heroine nhằm mục đích gì để xác định chính xác tội danh đối với bị cáo Phạm Hải N. Kết quả điều tra bổ sung, Phạm Hải N khai mua ma túy chỉ với mục đích sử dụng dần. Khi bị bắt giữ, N bị thu giữ 33 gói heroine, 01 điện thoại di động Oppo màu đen bạc và số tiền 450.000 đồng. Còn 01 thẻ ngân hàng và 01 chứng minh thư nhân dân của Nam, Nam làm rơi mất trước khi bị bắt. Ngoài lời khai của bị can, không có tài liệu, chứng cứ nào khác chứng minh việc Phạm Hải N tàng trữ 33 gói Heroine trên nhằm mục đích bán cho con nghiện kiếm lời, do vậy, ngày 19/7/2017, Cơ quan Cảnh sát điều tra công an quận Hoàng Mai ra quyết định thay đổi quyết định khởi tố vụ án hình sự và quyết định thay đổi quyết định khởi tố bị cáo đối với Phạm Hải N về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy.

Đối với chiếc điện thoại di động oppo màu đen thu giữ của N, N khai của N dùng liên lạc cá nhân. Đối với số tiền 450.000 đồng thu giữ của N, N khai là tiền do N lao động tiết kiệm mà có.

Tại bản cáo trạng số 270/CT-VKS ngày 03 tháng 08 năm 2017 của Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàng Mai truy tố Phạm Hải N về tội “ Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo Khoản 1 Điều 194 Bộ luật Hình sự.

Đại diện Viện kiểm sát giữ quyền công tố tại phiên toà sau khi phân tích vai trò, tính chất, mức độ hành vi phạm tội, nhân thân của bị cáo kết luận giữ nguyên quan điểm truy tố bị cáo như nội dung bản cáo trạng.

Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng khoản 1 điều 194 ; điểm p khoản 1 điều 46; Điều 33 Bộ luật Hình sự 1999;

Xử phạt: Phạm Hải N: Từ 36 tháng đến 40 tháng tù giam.

Miễn hình phạt bổ sung bằng tiền cho bị cáo.

Về xử lý vật chứng: - Tịch thu tiêu hủy 01 bao niêm phong bên trong có 1,035 gam Heroine.

- Trả lại bị cáo số tiền 450.000 đồng và 01 chiếc điện thoại di động oppo 0880 màu đen bạc số imei 1: 869299029290655, số imei 2: 869299029290648, số seri sim: 8984048841000537802 nhưng được tạm giữ để đảm bảo thi hành án.

Tại phiên toà bị cáo khai nhận như đã khai tại cơ quan điều tra: **Do nghiện ma túy, nên** khoảng 9 giờ 00’ ngày 04/12/2016, Phạm Hải N đi đến khu vực bãi đất vườn dừa tổ 50 Vĩnh Hưng, Hoàng Mai, Hà Nội, mục đích mua ma túy để sử dụng. Tại đây, N gặp và mua của một người phụ nữ không quen biết 01 túi nilon bên trong có 34 gói nhỏ Heroin với giá 1.000.000 đồng. Sau khi mua được heroine, Nam sử dụng 01 gói còn lại 33 gói heroine N vẫn để trong túi nilon rồi cho vào túi áo ngực đang mặc, mục đích để sử dụng dần. Sau đó, N nằm nghỉ tại khu vực bãi đất vườn dừa tổ 50 phường Vĩnh Hưng thì bị cơ quan công an kiểm tra bắt giữ.

Bị cáo thừa nhận cáo trạng Viện kiểm sát truy tố tại phiên tòa hôm nay là hoàn toàn đúng với hành vi mà bị cáo đã thực hiện.

Lời nói sau cùng của bị cáo: Bị cáo thấy được hành vi của mình là vi phạm pháp luật, đề nghị HĐXX xem xét giảm nhẹ hình phạt.

Đối với đối tượng người phụ nữ đã bán ma túy cho N, cơ quan điều tra dẫn giải Nam đến nơi Nam gặp và mua ma túy của người phụ nữ nhưng không xác định được đối tượng, vì vậy không có cơ sở xác minh làm rõ để xử lý.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận Hoàng Mai,

Điều tra viên; Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàng Mai, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

Lời khai của bị cáo tại phiên tòa hôm nay phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, phù hợp với lời khai của người làm chứng, biên bản bắt người quả tang, biên bản thu giữ tang vật, cùng các tài liệu điều tra khác có trong hồ sơ. Đủ cơ sở pháp lý kết luận:

Do nghiện ma túy nên khoảng 9 giờ 00' ngày 04/12/2016, Phạm Hải N đi đến khu vực bãi đất vườn dừa tổ 50 Vĩnh Hưng, Hoàng Mai, Hà Nội, mục đích mua ma túy để sử dụng. Tại đây, N gặp và mua của một người phụ nữ không quen biết 01 túi nilon bên trong có 34 gói nhỏ Heroine với giá 1.000.000 đồng. Sau khi mua được heroine, N sử dụng 01 gói còn lại 33 gói heroine N vẫn để trong túi nilon rồi cho vào túi áo ngực đang mặc, mục đích để sử dụng dần. Sau đó, Nam nằm nghỉ tại khu vực bãi đất vườn dừa tổ 50 phường Vĩnh Hưng thì bị cơ quan công an kiểm tra bắt giữ. Tổng số trọng lượng ma túy mà N tang trữ là 1,035 gam Heroine.

Do đó hành vi của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội Tàng trữ trái phép chất ma túy được quy định tại khoản 1 điều 194 Bộ luật hình sự.

Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội. Bởi ma túy là chất độc được gây nghiện làm suy kiệt về sức khỏe và kinh tế cho người sử dụng chất ma túy. Bị cáo nhận thức được tác hại của ma túy đối với bản thân và xã hội, nhận thức được hành vi mua bán, tàng trữ trái phép các chất ma túy bị pháp luật nghiêm cấm. Song vì thỏa mãn nhu cầu cá nhân mà thực hiện hành vi Tàng trữ trái phép chất ma túy. Do vậy cần thiết phải áp dụng hình phạt nghiêm khắc tương xứng với mức độ phạm tội để xử lý và cải tạo bị cáo tiến bộ, lao động có ích cho gia đình và xã hội.

Về các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Nhân thân của bị cáo có 02 tiền án, các tiền án của bị cáo tuy đều đã được xóa nhưng chứng tỏ là người có nhân thân xấu. Bị cáo đã được giáo dục nhiều lần nhưng vẫn không chịu tu dưỡng đạo đức mà vẫn tiếp tục phạm tội.

Tại phiên tòa và tại cơ quan điều tra bị cáo khai báo thành khẩn, ăn năn hối cải, nên bị cáo được hưởng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm p khoản 1 điều 46 Bộ luật hình sự.

Theo quy định tại Nghị Quyết 41/2017/QH14 ngày 20/06/2017 của Quốc hội về việc thi hành Bộ luật Hình sự năm 2015 và 03 đạo luật có liên quan và quy định có lợi cho người phạm tội hướng dẫn áp dụng điều 249 Bộ luật hình sự năm 2015. Thì bị cáo Phạm Hải N được áp dụng mức án từ một năm đến năm năm theo khoản 1 điều 249 Bộ luật hình sự năm 2015.

Hình phạt bổ sung: Xét bị cáo không có nghề nghiệp ổn định nên miễn hình phạt bổ sung bằng tiền cho bị cáo.

Về xử lý vật chứng:

Xét số ma túy là vật cấm lưu hành nên cần cho tịch thu tiêu hủy 01 bao niêm phong bên trong có 1,035 gam Heroine.

Đối với 01 chiếc điện thoại di động oppo 0880 màu đen bạc số imei 1: 869299029290655, số imei 2: 869299029290648, số seri sim: 8984048841000537802 thu giữ của Phạm Hải N không liên quan hành vi phạm tội nên cần trả lại cho bị cáo nhưng được tạm giữ để đảm bảo thi hành án.

Về biện pháp tư pháp:

Đối với số tiền 450.000 đồng thu giữ của bị cáo, xét cần tịch thu một phần tài sản của bị cáo nên cho tịch thu sung công quỹ nhà nước số tiền 450.000 đồng.

Đối với đối tượng là người phụ nữ đã bán ma túy cho N, cơ quan điều tra dẫn giải N đến nơi N gặp và mua ma túy của người phụ nữ nhưng không xác định được đối tượng, vì vậy không có cơ sở xác minh làm rõ để xử lý nên không xét.

Bị cáo phải nộp án phí theo quy định của pháp luật và được quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH

Căn cứ khoản 1, khoản 5 Điều 194; điểm p khoản 1 Điều 46; Điều 33; Điều 41 Bộ luật Hình sự năm 1999 đối với bị cáo Phạm Hải N.

Căn cứ Nghị Quyết 41/2017/QH14 ngày 20/06/2017 của Quốc hội về việc thi hành Bộ luật Hình sự năm 2015.

Căn cứ Điều 76 ; Điều 99 ; Điều 231; Điều 234 Bộ luật tố tụng hình sự; khoản 1 Mục I Danh mục án phí, lệ phí tòa án ban hành kèm theo Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của ủy ban thường vụ Quốc hội.

Tuyên bố bị cáo Phạm Hải N phạm tội “ Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Xử phạt bị cáo Phạm Hải N 32 (Ba mươi hai) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày bắt tạm giam 04/12/2016.

Miễn hình phạt bổ sung bằng tiền cho bị cáo.

- Về xử lý vật chứng:

Tịch thu tiêu hủy 01 bao niêm phong bên trong có 1,035 gam Heroine.

Trả lại bị cáo Phạm Hải N 01 chiếc điện thoại di động oppo 0880 màu đen bạc số imei 1: 869299029290655, số imei 2: 869299029290648, số seri sim: 8984048841000537802 nhưng được tạm giữ để đảm bảo thi hành.

Các vật chứng trên hiện đang lưu giữ tại kho Chi cục thi hành án dân sự quận Hoàng Mai theo phiếu nhập kho **số 280 ngày 11 tháng 08 năm 2017** .

-Về biện pháp tư pháp:

Tịch thu một phần tài sản của bị cáo là số tiền 450.000 đồng theo giấy nộp tiền vào tài khoản số 3949 ngày 05 tháng 12 năm 2016.

- Về án phí: Bị cáo phải chịu 200.000đ (*Hai trăm nghìn đồng*) án phí hình sự sơ thẩm và có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án sơ thẩm.

Nơi nhận:

- VKSND Quận Hoàng Mai
- Công an Q.Hoàng Mai
- Thi hành án Quận Hoàng Mai; Sở tư pháp;
- Bị cáo; Trại tạm giam Công an TPHN;
- Những người tham gia tố tụng khác;
- Lưu: HS; THS.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Hoàng Văn Long

HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

HỘI THẨM NHÂN DÂN

THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA